

Arabe



www.tralelho.fr

1. Accueil

وصول

Pour faire votre entrée administrative et créer votre dossier, merci de présenter :

لجعل الإدخال الإداري الخاص بك وإنشاء ملفك ، نشكرك على تقديم:



Votre pièce d'identité ou votre passeport

ورقة الهوية الخاصة بك أو جواز السفر



Votre carte Européenne de santé

بطاقتك الصحية الأوروبية



Votre carte d'assurance privé

بطاقة التأمين الخاصة بك



Les frais de votre passage aux Urgences seront à votre charge

تكاليف زيارتك إلى ER ستكون على نفقتك الخاصة

2. Votre attente

انتظارك

Une fois votre dossier créé, allez vous asseoir sur les chaises rouges face aux infirmiers, ils vous appelleront dès que votre tour viendra.

بمجرد إنشاء السجل الخاص بك ، اذهب إلى الجلوس على الكراسي الحمراء أمام الممرضات ، وسوف يتصل بك بمجرد أن يأتي دورك.



En attendant, merci de ne pas manger, boire ou fumer.

في هذه الأثناء ، من فضلك لا تأكل أو تشرب أو تدخن.

Si votre douleur augmente, adressez vous à l'infirmier d'accueil qui vous donnera un antalgique.



إذا زاد ألمك ، اتصل بالممرضة الذي يمكنه أن يعطيك مسكناً

3. Votre prise en charge avec l'IAO

دعمك مع الممرضة

Vous serez installé dans une pièce a calme, ou vous expliquerez à l'infirmier le motif de votre venue.

ستجلس في غرفة هادئة ، حيث ستشرح للممرض سبب زيارتك.

L'infirmier va vous poser un bracelet qui indique votre nom et votre prénom, gardez le tout le temps de votre séjour aux urgences ou à l'hopital.



ستطلب منك الممرضة أن ترتدي سوارًا يشير إلى اسمك واسمك الأول ، واحتفظ بكل وقت إقامتك في غرفة الطوارئ أو في المستشفى.

Afin de faciliter l'examen du médecin, l'infirmier vous demandera peut être de vous habiller avec une blouse de l'hopital.



لتسهيل فحص الطبيب ، قد تطلب منك الممرضة أن ترتدي ثوبًا من بلوزة المستشفى.

Une fois les questions de l'infirmier d'accueil posées, il vous emmènera dans un secteur de soin pour attendre le médecin.

بمجرد أن يتم طرح أسئلة الممرضة المنزلية ، ستأخذك إلى منطقة الرعاية لتنتظر الطبيب.

Votre famille ne pourra pas venir avec vous dans le secteur de soins, elle devra attendre dans le hall.

لن تتمكن أسرتك من المجيء معك إلى منطقة الرعاية ، سيكون عليها الانتظار في القاعة.

4. La consultation médicale

الاستشارة الطبية



Un étudiant en médecine viendra vous examiner et vous poser d'autres questions pour approfondir votre examen.

سيأتي طالب الطب لفحصك ويطرح عليك المزيد من الأسئلة لزيادة الفحص.

Selon votre état de santé, le médecin demandera parfois des soins, comme une prise de sang, un examen comme une radio ou un scanner, ou pourra demander de vous garder en observation pour surveiller votre état de santé.



وحسب حالة صحتك ، سيطلب الطبيب أحياناً الحصول على رعاية ، مثل فحص الدم ، أو امتحانات مثل الراديو أو الماسح الضوئي ، أو قد يطلب منك الاحتفاظ بها.

Après une prise de sang, il faut environ 1h30 pour avoir le résultat.

بعد فحص الدم ، يستغرق حوالي 1:30 ساعة للحصول على النتيجة.

Si le médecin demande un scanner, vous aurez l'examen dans la journée (ou la nuit), mais il y a parfois beaucoup de scanner a réaliser dans la même journée et l'attente peut durer quelques heures.



إذا طلب الطبيب إجراء مسح ، فسيتم إجراء الفحص في النهار (أو الليل) ، ولكن في بعض الأحيان يكون هناك الكثير من الفحص في نفس اليوم ويمكن أن يستمر الانتظار بضع ساعات.

Nous vous demandons de ne pas manger ou boire tant que le médecin ne vous y a pas autorisé, certains examens demandant de rester à jeun.



نطلب منك ألا تأكل أو تشرب حتى يعطيك الطبيب موافقته ، أحياناً يطلب منك البقاء فارغاً في معدتك.